



- (E) Consejo para un correcto montaje del kit: No apretar los tornillos del todo hasta asegurarse que el KIT está correctamente colocado y alineado.
- (GB) Advice for correct fitting of the kit: Do not fully tighten the screws until it is ensured that the KIT is correctly attached and aligned.
- (F) Conseil pour un montage correct du kit: Ne pas serrer les vis avant d'être sûr que le KIT est correctement monté et ajusté.
- (D) Hinweis für einen korrekten Einbau des Bausatzes: Ziehen Sie die Schrauben nicht ganz fest, bevor Sie sich nicht vergewissert haben, daß der Bausatz korrekt eingestellt und ausgerichtet ist.
- (I) Consiglio per un montaggio corretto del kit: Non stringere del tutto le viti fin tanto non si è sicuri che il kit è collocato correttamente e allineato.

- (E) Desmontar y desestimar el tornillo (A) del agarradero trasero (B) y los tornillos (C) del guardabarros trasero.
- (GB) Disassemble and remove the screw (A) of the rear handle (B) and the screws (C) of the rear mudguard.
- (F) Demonter et jeter le vis (A) de la poignée arrière (B) et les vis (C) du gardeboue arrière.
- (D) Zerlegen und entfernen Sie die Schraube (A) des hinteren Handgriffs (B) und den Schrauben (C) des hinteren Kotflügels.
- (I) Smontare e togliere la vite (A) sull'impugnatura posteriore (B) e le viti (C) del parafrangente posteriore.

- (E) Montar la parrilla KIT TOPMASTER (1) al agarradero trasero (B), mediante el distanciador (2), la arandela (3) y el tornillo (4), **nota:** no apretar fuertemente aún. Montar la varilla KIT TOP (5) en zona guardabarros trasero, mediante las arandelas (6) y los tornillos (7). Unir la varilla KIT TOP (5) a la parrilla KIT TOPMASTER (1) mediante los tornillos (8), las arandelas (9) y las tuercas (10).
- (GB) Assemble the parrilla KIT TOPMASTER (1) into the rear handle (B) using the spacer (2), the washer (3) and the screw (4), **note:** do not fully tightened yet. Assemble the KIT TOP rib (5) in the rear mudguard area using the washers (6) and the screws (7). Put the KIT TOP rib (5) together with the KIT TOPMASTER grid (1) using the screws (8), the washers (9) and the nuts (10).

- (F) Monter la grille KIT TOPMASTER (1) sur la poignée arrière (B) au moyen de l'entretoise (2), la rondelle (3) et le vis (4), **note:** ne pas serrer encore complètement. Monter la branche KIT TOP (5) sur la zone du gardeboue arrière, au moyen des rondelles (6) et des vis (7). Unir la branche KIT TOP (5) avec la grille KIT TOPMASTER (1) au moyen des vis (8), des rondelles (9) et des écrous (10).

- (D) Montieren Sie den parrilla KIT TOPMASTER (1) in den hinteren Handgriff (B) mit dem Abstandshalter (2), Scheibe (3) und die Schraube (4), **Anmerkung:** nicht vollständig angezogen noch. Montieren Sie die KIT TOP Rippe (5) in der hinteren Kotflügel Bereich mit den Unterlegscheiben (6) und die Schrauben (7). Setzen Sie den KIT TOP Rippe (5) zusammen mit dem KIT TOPMASTER Netz (1) mit den Schrauben (8), die Unterlegscheiben (9) und den Muttern (10).

- (I) Montare il Kit TOPMASTER alla griglia (1) il grip al posteriore (B) attraverso il distanziale (2), la rondella (3) e le vite (4), **nota:** non ancora saldamente stringere. Montare il KIT TOP asta (5) nella area parafrangente posteriore, con le rondelle (6) e le viti (7). Unire le KIT TOP asta (5) alla griglia TOPMASTER KIT (1) con le viti (8), le rondelle (9) ed i dadi (10).

COMPONENTES / PARTS / COMPOSANTES / EINZELBAUTEILE / COMPONENTI:

| Pos. | Ref. | Cant. | |
|------|--------|-------|---|
| 1 | 261564 | 1 | KIT TOP |
| 2 | 260900 | 1 | Distanziador Ø16 Ø 9 x 36 - Spacer - Entre-toise - Abstandshalter - Distanziatore |
| 3 | 303020 | 1 | Arandela Ø8 - Washer - Rondelle - Fassungsplanne - Rondella |
| 4 | 304172 | 1 | Tornillo M8 x 70 DIN 7380 - Screw - Vis - Schraube - Vite |
| 5 | 261565 | 1 | Varilla KIT TOP - KIT TOP rib - Branche KIT TOP - KIT TOP Rippe - KIT TOP asta |
| 6 | 303017 | 2 | Arandela especial Ø6 - Special washer - Rondelle spéciale - Spezielle Fassungsplanne - Rondella speciale |
| 7 | 304177 | 2 | Tornillo M6 x 55 DIN 912 - Screw - Vis - Schraube - Vite |
| 8 | 304091 | 2 | Tornillo M6 x 20 DIN 7991 - Screw - Vis - Schraube - Vite |
| 9 | 303000 | 2 | Arandela Ø6 - Washer - Rondelle - Fassungsplanne - Rondella |
| 10 | 302021 | 2 | Tuerca M6 autoblocante - Self-blocking Nut M6 - Écrou M6 autobloquant - Selbstanziehende Mutter M6 - Bullone M6 autobloccante |

HYOSUNG NH 50 '13
HONH53ST
KIT TOPMASTER

SHAD

REF. 500479
Edición 2ª